



ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS

Подаци у овом саопштењу прикупљени су Тромјесечним извјештајем угоститељства (УГ-11), од угоститељских и других предузећа која обављају угоститељску дјелатност.

Промет у угоститељству представља књиговодствено обрачунату вриједност извршених угоститељских услуга (смјештај, храна, точење пића) и других услуга које се уобичајено обављају у угоститељству. У вриједност извршених услуга укључен је и порез на додану вриједност.

Промет у II тромјесечју 2010. године у односу на I тромјесечје 2010. године већи је за 13,6%.

Промет у II тромјесечју 2010. године у односу на II тромјесечје 2009. године мањи је за 1,3%.

Подацима нису обухваћене приватне угоститељске радње.

Data in this report were obtained through the Quarterly report of hotels and restaurants (UG-11), provided by hotels and restaurants and other enterprises, performing hotel and restaurant activity.

The turnover in hotels and restaurants represents calculated value of accounting of performed hotel and restaurant services (accommodation, food, drinks) and other services, usually performed in hotels and restaurants. VAT is included in the value of the performed services.

The turnover of II quarter 2010, compared to I quarter 2010, was 13.6% higher.

The turnover of II quarter 2010, compared to II quarter 2009, was 1.3% lower.

These data do not include a private hotel and restaurant shops.

1. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО МЈЕСЕЦИМА

TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MONTHS

	Промет у хиљ. КМ <i>Turnover in thousand KM</i>	Индекси вриједности (претходни мјесец=100) <i>Indices of valuation (last month=100)</i>	
април	8 010	94,7	April
мај	9 279	115,8	May
јун	9 522	102,6	June

2. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ГРУПАМА УСЛУГА

TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY TYPE OF SERVICES

	Промет у хиљ. КМ <i>Turnover in thousand KM</i>		Индекси вриједности <i>Indices of valuation</i>		
	I тромј. 2010. <i>I quarter 2010</i>	II тромј. 2010. <i>II quarter 2010</i>	II тромј. 2010 I тромј. 2010 <i>II quarter 2010 I quarter 2010</i>	II тромј. 2010 II тромј. 2009 <i>II quarter 2010 II quarter 2009</i>	
УКУПНО	23 610	26 811	113,6	98,7	TOTAL
Храна и напаци	11 038	12 878	116,7	97,4	Food and coffee, tea, etc.
Пића	6 294	6 655	105,7	93,5	Drinks
Смјештај (ноћење)	5 601	6 290	112,3	104,2	Accommodation (nights)
Остало	677	988	145,9	124,6	Other turnover

Саопштење припремио: Мирослав Илић

Prepared by: Miroslav Ilić

Издаје и штампа Републички завод за статистику, Република Српска, Бања Лука, Вељка Млађеновића 12д - Тел. +387 51 450 275 - Др Радмила Чичковић, директор - Тираж 10 - Излази тромјесечно - Саопштење је објављено и на Интернету на адреси: www.rzs.rs.ba - E-mail: stat@rzs.rs.ba - Приликом коришћења података обавезно навести извор

Edited, published and printed by Republika Srpska Institute of Statistics, Banja Luka, Veljka Mladenovića 12d - Tel. +387 51 450 275 - Dr Radmila Čičković, Director General - Total print run copies 10 - Quarterly periodicity - Release is available on the Internet at: www.rzs.rs.ba - E-mail: stat@rzs.rs.ba - These data can be used provided the source is acknowledged